

Bulletin d'exploitation de l'UIT

www.itu.int/itu-t/bulletin

N° **1085**

1.X.2015

(Renseignements reçus au 17 septembre 2015) ISSN 1564-524X (En ligne)

Place des Nations CH-1211
Genève 20 (Suisse)
Tél: +41 22 730 5111
E-mail: itumail@itu.int

Bureau de la normalisation des télécommunications (TSB)
Tél: +41 22 730 5211
Fax: +41 22 730 5853
E-mail: tsbmail@itu.int / tsbtson@itu.int

Bureau des radiocommunications (BR)
Tél: +41 22 730 5560
Fax: +41 22 730 5785
E-mail: brmail@itu.int

Table des matières

	<i>Page</i>
Information générale	
Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT: <i>Note du TSB</i>	3
Service téléphonique:	
<i>Burundi (Agence de Régulation et de Contrôle des Télécommunications (ARCT), Bujumbura)</i>	4
<i>Chine (Ministère de l'industrie et des technologies de l'information, Beijing)</i>	5
<i>Danemark (Danish Business Authority, Copenhague)</i>	6
<i>France (Autorité de Régulation des Communications électroniques et des Postes (ARCEP), Paris)</i>	7
<i>Guinée-Bissau (Autoridade Reguladora Nacional das Tecnologias de Informação e Comunicação (ARN), Bissau)</i>	8
<i>Israël (Ministère des communications, Jérusalem)</i>	9
<i>Luxembourg (Institut Luxembourgeois de Régulation (ILR), Luxembourg)</i>	12
<i>Mongolie (Communications Regulatory Commission of Mongolia, Ulaanbaatar)</i>	12
Restrictions de service	13
Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006)	13
Amendements aux publications de service	
Nomenclature des stations de navire et des identités du service mobile maritime assignées (Liste V)	14
Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications	14
Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements	15
Liste des codes de transporteur de l'UIT	16
Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC).....	17
Plan de numérotage national.....	18

<i>Dates de parution des prochains Bulletins d'exploitation*</i>		<i>Comprenant les renseignements reçus au:</i>
1086	15.X.2015	1.X.2015
1087	1.XI.2015	19.X.2015
1088	15.XI.2015	2.XI.2015
1089	1.XII.2015	17.XI.2015
1090	15.XII.2015	1.XII.2015

* Ces dates concernent uniquement la version anglaise.

INFORMATION GÉNÉRALE

Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT

Note du TSB

A. Les listes suivantes ont été publiées par le TSB ou le BR sous la forme d'une Annexe au Bulletin d'exploitation (BE) de l'UIT:

BE N°

- 1073 Heure légale 2015
- 1067 Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC) (Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 1^{er} janvier 2015)
- 1066 Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Complément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 15 décembre 2014)
- 1060 Liste des codes de transporteur de l'UIT (Selon la Recommandation UIT-T M.1400 (03/2013)) (Situation au 15 septembre 2014)
- 1056 Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements (Selon la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)) (Situation au 15 juillet 2014)
- 1055 Etat des radiocommunications entre stations d'amateur de pays différents (Conformément à la disposition facultative N° 25.1 du Règlement des radiocommunications) et forme des indicatifs d'appel assignés par chaque Administration à ses stations d'amateur et à ses stations expérimentales (Situation au 1^{er} juillet 2014)
- 1040 Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications (Selon la Recommandation UIT-T E.118 (05/2006)) (Situation au 15 novembre 2013)
- 1015 Indicatifs/numéros d'accès à des réseaux mobiles (Selon la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 1^{er} novembre 2012)
- 1005 Liste des indicatifs de pays ou de zones géographiques pour les stations mobiles (Complément à la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)) (Situation au 1^{er} juin 2012)
- 1002 Liste des indicatifs de pays ou de zone géographique pour les facilités non normalisées dans les services de télématique (Complément à la Recommandation UIT-T T.35 (02/2000)) (Situation au 15 avril 2012)
- 1001 Liste des autorités nationales, chargées de l'attribution des codes du prestataire terminal UIT-T T.35 (Situation au 1^{er} avril 2012)
- 1000 Restrictions de service (Liste récapitulative des restrictions de service en vigueur relatives à l'exploitation des télécommunications) (Situation au 15 mars 2012)
- 994 Procédures de numérotation (Préfixe international, préfixe (interurbain) national et numéro national (significatif)) (Selon la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 15 décembre 2011)
- 991 Liste des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués (Complément à la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 1^{er} novembre 2011)
- 991 Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006)
- 980 Liste des indicateurs de destination des télégrammes (Selon la Recommandation UIT T F.32) (10/1995)) (Situation au 15 mai 2011)
- 978 Liste des Codes Téléx de Destination (CTD) et des Codes d'Identification de Réseaux Téléx (CIRT) (Complément aux Recommandations UIT-T F.69 (06/1994) et F.68 (11/1988)) (Situation au 15 avril 2011)
- 977 Liste des codes d'identification de réseau pour données (CIRD) (Selon la Recommandation UIT-T X.121 (10/2000)) (Situation au 1^{er} avril 2011)
- 976 Liste des indicatifs de pays ou zones géographiques pour transmission de données (Complément à la Recommandation UIT-T X.121) (10/2000)) (Situation au 15 mars 2011)
- 974 Liste des noms de domaines de gestion d'administration (DGAD) (Conformément aux Recommandations UIT-T des séries F.400 et X.400) (Situation au 15 février 2011)
- 972 Liste des indicatifs de pays pour le service mobile du système de radiocommunication de terre à ressource partagée (Complément à la Recommandation UIT-T E.218 (05/2004)) (Situation au 15 janvier 2011)
- 955 Différentes tonalités rencontrées dans les réseaux nationaux (Selon la Recommandation UIT-T E.180 (03/98)) (Situation au 1^{er} mai 2010)
- 669 Groupes d'expressions de codes à cinq lettres à l'usage du service public international des télégrammes (Selon la Recommandation UIT-T F.1 (03/1998))

B. Les listes suivantes sont disponibles en ligne sur le site web de l'UIT-T:

- | | |
|--|--|
| Liste des codes de transporteur de l'UIT (Rec. UIT-T M.1400 (03/2013)) | www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html |
| Tableau Bureaufax (Rec. UIT-T F.170) | www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html |
| Liste des exploitations reconnues (ER) | www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html |

Service téléphonique (Recommandation UIT-T E.164)

url: www.itu.int/itu-t/inr/nnp

Burundi (indicatif de pays+257)

Communication du 17.IX.2015:

L'Agence de Régulation et de Contrôle des Télécommunications (ARCT), Bujumbura, annonce une mise à jour du plan national de numérotage du Burundi.

Informations générales:

Indicatif de pays: +257

Préfixe international: 00

Préfixe national: --

Longueur du numéro national (significatif): minimum 8 chiffres
 maximum 8 chiffres

Temps universel coordonné/Heure d'été: + 2 GMT

Les tableaux ci-après présentent les modifications:

A. Les séries de numéros ci-après sont attribuées à:

Opérateur	Série de numéros	Service
ONATEL FIXE	22XXXXXX	Fixe
VIETTEL BURUNDI S.A.	61XXXXXX	GSM
VIETTEL BURUNDI S.A.	68XXXXXX	GSM
VIETTEL BURUNDI S.A.	69XXXXXX	GSM
UCOM-BURUNDI	71XXXXXX	GSM
UCOM-BURUNDI	72XXXXXX	GSM
LACELL SU	75XXXXXX	GSM
UCOM-BURUNDI	76XXXXXX	GSM
ONATEL MOBILE	77XXXXXX	GSM
UCOM-BURUNDI	79XXXXXX	GSM

B. La série de numéros ci-après n'est pas en service:

Opérateur	Série de numéros	Service
AFRICELL TEMPO	78XXXXXX	Mobile

Contact:

M. HAKIZIMANA Constaque
Agence de Régulation et de Contrôle des Télécommunications (ARCT)
Avenue de France, 14
B.P. 6702
BUJUMBURA
Burundi
Tél: +257 79 922 790
Fax: +257 22 242 832
E-mail: dt.arct@arct.gov.bi ou hakizimanac@yahoo.fr

Chine (indicatif de pays +86)

Communication du 16.IX.2015:

Le Ministère de l'industrie et des technologies de l'information, Beijing, annonce les modifications suivantes du plan de numérotage téléphonique:

À compter du 1er octobre 2015, une nouvelle série pour les services mobiles 173XXXXXXXX sera mise en service pour China Telecom.

Indicatif de pays: 86
Nouvel indicatif pour les services mobiles: 173
Format international de numérotation: +86 173 XXXX XXXX

(1) <i>NDC (indicatif national de destination) ou premiers chiffres du N(S)N (numéro national (significatif))</i>	(2) <i>Longueur du numéro N(S)N</i>		(3) <i>Utilisation du numéro E.164</i>	(4) <i>Date et heure de la mise en oeuvre</i>	(5) <i>Observations complémentaires</i>
	<i>Longueur maximale</i>	<i>Longueur minimale</i>			
173 (NDC)	11	11	Numéro non géographique. Mobile	1.X.2015	China Telecom

Il est demandé à toutes les administrations et exploitations reconnues de bien vouloir mettre à jour leurs centraux internationaux en conséquence.

Il est suggéré d'acheminer le trafic à destination de China Telecom.

Contact:

Ministry of Industry and Information Technology (MIIT)
13, West Chang'an Avenue
100804 BEIJING
Chine
Tél: +86 1068205830

Danemark (indicatif de pays +45)

Communication du 4.IX.2015:

La *Danish Business Authority*, Copenhague, annonce les modifications suivantes du plan de numérotage téléphonique du Danemark:

- Attribution – communications M2M

<i>Opérateur</i>	<i>Séries de numéros</i>	<i>Date d'attribution</i>
GigSky ApS	37100103ijkl, 37100104ijkl, 37100105ijkl, 37100106ijkl et 37100107ijkl	19.VIII.2015

- Attribution – services de communications mobiles

<i>Opérateur</i>	<i>Séries de numéros</i>	<i>Date d'attribution</i>
GigSky ApS	9240efgh, 9241efgh, 9242efgh, 9281efgh et 9283efgh	25.VIII.2015

Communication du 15.IX.2015:

- Attribution – services de communications mobiles

<i>Opérateur</i>	<i>Séries de numéros</i>	<i>Date d'attribution</i>
Hi3G Denmark ApS	9384efgh, 9385efgh, 9386efgh, 9387efgh, 9388efgh et 9389efgh	1.X.2015

Contact:

Danish Business Authority
Dahlerups Pakhus
Langelinie Allé 17
DK-2100 COPENHAGUE
Danemark
Tél: +45 35 29 10 00
Fax: +45 35 46 60 01
E-mail: erst@erst.dk
URL: www.erst.dk

France (indicatif de pays +33)

Communication du 2.IX.2015:

L'Autorité de Régulation des Communications électroniques et des Postes (ARCEP), Paris, fournit des informations sur les numéros uniquement nationaux associés aux services d'urgence et à d'autres services à valeur sociale en France.

Tableau – Description des numéros importants associés aux services d'urgence et à d'autres services à valeur sociale:

Pays: France				
<i>(1)</i> Numéro important	<i>(2)</i> Service	<i>(3)</i> Attribué ou assigné	<i>(4)</i> Numéro E.164 ou numéro uniquement national	<i>(5)</i> Note
112	Service d'urgence	Attribué	Numéro uniquement national	Numéro d'urgence paneuropéen
15	Service d'urgence	Attribué	Numéro uniquement national	Urgences médicales – Ambulance
17	Service d'urgence	Attribué	Numéro uniquement national	Police
18	Service d'urgence	Attribué	Numéro uniquement national	Pompiers
114	Service d'urgence	Attribué	Numéro uniquement national	Numéro d'urgence pour les malentendants (SMS & fax uniquement)
115	Service d'urgence	Attribué	Numéro uniquement national	Sans abri
119	Service d'urgence	Attribué	Numéro uniquement national	Enfants en danger
116000	Service d'urgence	Attribué	Numéro uniquement national	Enfants disparus
191	Service d'urgence	Attribué	Numéro uniquement national	Centre de coordination des secours aériens
196	Service d'urgence	Attribué	Numéro uniquement national	Centres de coordination des secours maritimes
197	Service d'urgence	Attribué	Numéro uniquement national	Alerte attentat ou Alerte enlèvement (accessible uniquement lorsque l'alerte est déclenchée par l'autorité compétente – dans les autres cas, composer le 17 (numéro de la police))

Contact:

Autorité de Régulation des Communications électroniques et des Postes (ARCEP)

UASN

7, Square Max Hymans

75730 PARIS, Cédex 15

France

Tél: +33 1 40 47 71 31

Fax: +33 1 40 47 71 88

E-mail: Numerotation@arcep.fr

URL: www.arcep.fr/?id=8146

Guinée-Bissau (indicatif de pays +245)

Communication du 17.IX.2015:

L'Autoridade Reguladora Nacional das Tecnologias de Informação e Comunicação (ARN), Bissau, annonce la mise en service, en Guinée-Bissau, d'un nouveau plan national de numérotage, qui entrera en vigueur le 1^{er} novembre 2015.

Dans ce nouveau plan, les numéros existants à sept (7) chiffres pour le réseau fixe et les réseaux mobiles seront remplacés par des numéros à neuf (9) chiffres. Le format du numéro pour les appels provenant de l'étranger (structure du numéro international E.164) sera identique pour tous les réseaux téléphoniques (fixe et mobiles), à savoir +245 XXX XXX XXX (neuf (9) chiffres) (CC + N(S)N, où CC est l'indicatif de pays et N(S)N le numéro national (significatif)).

Le nouveau plan de numérotage entrera en service le 1er novembre 2015.

Les chiffres "44" seront ajoutés devant le N(S)N existant pour le réseau fixe.

Par exemple, le N(S)N existant pour le réseau fixe XXX XXXX (sept (7) chiffres) deviendra 44 XXX XXXX (neuf (9) chiffres).

De même, pour les réseaux mobiles, les chiffres "9X" seront ajoutés devant le N(S)N existant.

Réseau fixe

GUINÉ TELECOM

Indicatif de pays	Ancien numéro d'abonné (sept chiffres)		Nouveau numéro d'abonné (neuf chiffres)		Localité
245	320	XXXX	44 320	XXXX	Bissau
	321	XXXX	44 321	XXXX	
245	322	XXXX	44 322	XXXX	Sta Luzia
245	325	XXXX	44 325	XXXX	Brá
245	331	XXXX	44 331	XXXX	Mansoa
245	332	XXXX	44 332	XXXX	Bissora
245	334	XXXX	44 334	XXXX	Mansaba
245	335	XXXX	44 335	XXXX	Farim
245	341	XXXX	44 341	XXXX	Bafatá
245	342	XXXX	44 342	XXXX	Bambadinca
245	351	XXXX	44 351	XXXX	Gabú
245	352	XXXX	44 352	XXXX	Sonaco
245	353	XXXX	44 353	XXXX	Pirada
245	354	XXXX	44 354	XXXX	Pitche
245	370	XXXX	44 370	XXXX	Buba
245	391	XXXX	44 391	XXXX	Canchungo
245	392	XXXX	44 392	XXXX	Cacheu
245	393	XXXX	44 393	XXXX	S. Domingos
245	394	XXXX	44 394	XXXX	Bula
245	396	XXXX	44 396	XXXX	Ingoré
245	397	XXXX	44 397	XXXX	Bigene

Réseaux mobiles

Indicatif de pays	Ancien numéro d'abonné (sept chiffres)	Nouveau numéro d'abonné (neuf chiffres)			
ORANGE – BISSAU					
245	5	XXXXXX	95 5	XXXXXX	
SPACETEL GUINÉ-BISSAU					
245	6	XXXXXX	96 6	XXXXXX	
245	9	XXXXXX	96 9	XXXXXX	
GUINÉTEL					
245	7	XXXXXX	97 7	XXXXXX	

Contact:

M. Teófilo Lopes
 Autoridade Reguladora Nacional das TIC (ARN)
 Caixa Postal 1372
 BISSAU
 Guinée-Bissau
 Tél: +245 668 23 53 (à compter du 1^{er} novembvre 2015: +245 966 88 23 53)
 +245 529 60 07 (à compter du 1^{er} novembvre 2015: +245 955 29 60 07)
 +245 600 40 49 (à compter du 1^{er} novembvre 2015: +245 966 00 40 49)
 E-mail: info@arn.gw ; teofilo.lobes@arn.gw ; lopesteofilo@yahoo.com
 URL: www.arn.gw

Israël (indicatif de pays +972)

Communication du 10.IX.2015:

Le *Ministère des communications*, Jérusalem, annonce une mise à jour du plan de numérotage d'Israël.

(a) Aperçu:

Longueur minimale du numéro (sans l'indicatif de pays): **8** chiffres.
 Longueur maximale du numéro (sans l'indicatif de pays): **9** chiffres.

(b) Détail du plan de numérotage:

(1) NDC (indicatif national de destination) ou premiers chiffres du N(S)N (numéro national (significatif))	(2) Longueur du numéro N(S)N		(3) Utilisation du numéro E.164	(4) Informations additionnelles
	Longueur maximale	Longueur minimale		
2 (NDC)	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe (indicatif interurbain)	Indicatif interurbain pour la région de Jérusalem
3 (NDC)	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe (indicatif interurbain)	Indicatif interurbain pour la région de Tel Aviv

(1) NDC (indicatif national de destination) ou premiers chiffres du N(S)N (numéro national (significatif))	(2) Longueur du numéro N(S)N		(3) Utilisation du numéro E.164	(4) Informations additionnelles
	Longueur maximale	Longueur minimale		
4 (NDC)	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe (indicatif interurbain)	Indicatif interurbain pour les régions de Haïfa et du nord
50 (NDC)	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Attribué à Pelephone
51 (NDC)	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Réservé
52 (NDC)	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Attribué à Cellcom
53 (NDC)	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Attribué à Hot Mobile
54 (NDC)	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Attribué à Partner
55 (NDC), comme suit: 55-22, 23 55-32, 33 55-66, 67 55-70, 71 55-87, 88, 89 55-97, 98, 99	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Attribué à l'opérateur MVNO Home Cellular Free Telecom Rami Levi Celact Alon Cellular Telzar
56 (NDC)- 2 à 9	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	
58 (NDC)	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Attribué à Golan Telecom
59 (NDC)	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Attribué à Jawall
6 (NDC)	9	9	Réservé pour utilisation future	

(1) <i>NDC (indicatif national de destination) ou premiers chiffres du N(S)N (numéro national (significatif))</i>	(2) <i>Longueur du numéro N(S)N</i>		(3) <i>Utilisation du numéro E.164</i>	(4) <i>Informations additionnelles</i>
	<i>Longueur maximale</i>	<i>Longueur minimale</i>		
7x (NDC) Comme suit: 71-8 72-2, 72-3 73-2, 73-3 73-7 74-7 76-5 76-80, 88, 81, 76-88 77 78-2 79-2 79-9	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Attribué à Exphone 018 Attribué à 012 Telecom Attribué à Cellcom Fixed Line Attribué à Veidan Attribué à Partner Fixed Line Attribué à B.I.P Attribué à Bezeq Attribué à Hot Telecom Attribué à Golan Attribué à Free Telecom Attribué à Telzar
8 (NDC)	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe (indicatif interurbain)	Indicatif interurbain pour les régions de Hashfela et du sud
9 (NDC)	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe (indicatif interurbain)	Indicatif interurbain pour la région de Hasharon

Préfixes des services ouverts aux appels internationaux entrants:

1255 Centre hospitalier d'urgence (+972 1255 XXX)

151 Messagerie vocale (+972 151 + NDC + SN)

153 Télécopie (+972 153 + NDC + SN)

1599 Messagerie vocale interactive (+972 1599 XXXXXX)

Contact:

M. Itzik Yadgar
 Manager, Numbering Department
 Engineering and Licensing
 Ministry of Communications
 23 Jaffa Street
 9199900 JÉRUSALEM
 Israël
 Tél: +972 3 519 8220/230
 Fax: +972 3 519 8244
 E-mail: yadgari@moc.gov.il

Luxembourg (indicatif de pays +352)

Communication du 16.IX.2015:

L'*Institut Luxembourgeois de Régulation (ILR)*, Luxembourg, annonce qu'à partir du 16 septembre 2015, la nouvelle série de numéros pour les services mobiles +352 681 XXXXXX est attribuée au nouvel opérateur mobile "e-LUX Mobile Telecommunication Services S.A."

Contact:

Institut Luxembourgeois de Régulation (ILR)
17, rue du Fossé
2922 LUXEMBOURG
Luxembourg
Tél: +352 28 228 228
Fax: +352 28 228 229
URL: www.ilr.lu

Mongolie (indicatif de pays +976)

Communication du 17.IX.2015:

La *Communications Regulatory Commission of Mongolia*, Ulaanbaatar, annonce les modifications suivantes du plan national de numérotage (NNP) de la Mongolie:

**Description de la mise en œuvre d'une nouvelle ressource
dans le plan de numérotage national E.164 pour l'indicatif de pays +976**

(1) <i>NDC (indicatif national de destination) ou premiers chiffres du N(S)N (numéro national (significatif))</i>	(2) <i>Longueur du numéro N(S)N</i>		(3) <i>Utilisation du numéro E.164</i>	(4) <i>Date et heure de la mise en œuvre</i>
	<i>Longueur maximale</i>	<i>Longueur minimale</i>		
86000000 - 86999999	8	8	Service de téléphonie mobile Opérateur: UNITEL – Mongolie	08.VII.2013
85000000 - 85999999	8	8	Service de téléphonie mobile Opérateur: MOBICOM – Mongole	03.XII.2014
80000000 - 80999999	8	8	Service de téléphonie mobile Opérateur: UNITEL – Mongolie	09.VI.2015
83000000 - 83199999	8	8	Service de téléphonie mobile Opérateur: G-MOBILE – Mongolie	26.VIII.2015

Contact:

Communications Regulatory Commission of Mongolia
M. Murun Ganbold
Expert of Numbering Regulation
Metro Business Center, 5th Floor,
Sukhbaatar Street-13, Sukhbaatar District,
ULAANBAATAR, 14201
Mongolie
Tél: +976 11 304 257/ +976 11 304 258
Fax: +976-11-327720
E-mail: regulation@crc.gov.mn; murun@crc.gov.mn
URL: www.crc.gov.mn

Restrictions de service

Voir URL: www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>BE</i>
Seychelles	1006 (p.13)
Slovaquie	1007 (p.12)
Thaïlande	1034 (p.5)
Sao Tomé-et-Principe	1039 (p.14)
Uruguay	1039 (p.14)
Hong Kong, Chine	1068 (p.4)

Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006)

Voir URL: www.itu.int/pub/T-SP-PP.RES.21-2011/

AMENDEMENTS AUX PUBLICATIONS DE SERVICE

Abréviations utilisées

ADD	Insérer	PAR	paragraphe
COL	Colonne	REP	remplacer
LIR	Lire	SUP	supprimer
P	page(s)		

Nomenclature des stations de navire et des identités du service mobile maritime assignées (Liste V) Edition de 2015

Section VI

REP

- VT01** VNPT International (VNPT-I), 97 Nguyen Chi Thanh, Hanoi 1000, Viet Nam.
Tél.: +84 4 3 773 4077, +84 4 38410013, Fax: +84 4 3 773 3859,
E-Mail: tranthihanh@vnpt.vn, URL: www.vnpt.com.vn
Personne de contact: Tran Thi Hanh (Ms.)

Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications (selon la Recommandation UIT-T E.118 (05/2006)) (Situation au 15 Novembre 2013)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 1040 – 15.XI.2013)
(Amendement N° 30)

Royaume-Uni ADD

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>Nom de la compagnie/ Adresse</i>	<i>Identification d'entité émettrice</i>	<i>Contact</i>	<i>Date de mise en application</i>
Royaume-Uni	Lebara Mobile Limited 25 Copthall Avenue LONDON EC2R 7BP	89 44 41	Ms. Saddia Khaliq Lebara Mobile Limited UK Mobile Billing 25 Copthall Avenue LONDON EC2R 7BP Tel: +44 203 036 3000 Fax: +44 203 036 3000 E-mail: saddia.khaliq@lebara.com	7.IX.2015

**Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international
pour les réseaux publics et les abonnements
(Selon la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008))
(Situation au 15 juillet 2014)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 1056 – 15.VII.2014)
(Amendement N° 26)

<i>Pays ou Zone géographique</i>	<i>MCC+MNC *</i>	<i>Nom de Réseau/Opérateur</i>
Macao, Chine	ADD	
	455 07	China Telecom (Macau) Limitada
Macao, Chine	LIR	
	455 00	SmarTone – Comunicações Móveis, S.A.
	455 01	Companhia de Telecomunicações de Macau, S.A.R.L.
	455 03	Hutchison – Telefone (Macau), Limitada
	455 04	Companhia de Telecomunicações de Macau, S.A.R.L.
	455 05	Hutchison – Telefone (Macau), Limitada
Namibie	ADD	
	649 04	Paratus Telecommunications (Pty)

* MCC: Mobile Country Code / Indicatif de pays du mobile / Indicativo de país para el servicio móvil
MNC: Mobile Network Code / Code de réseau mobile / Indicativo de red para el servicio móvil

**Liste des codes de transporteur de l'UIT
(Selon la Recommandation UIT-T M.1400 ((03/2013))
(Situation au 15 septembre 2014)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 1060 – 15.IX.2014)
(Amendement N° 15)

Pays ou zone/code ISO

Nom de la société/Adresse

Code de la Société

Contact

Allemagne (République fédérale d') / DEU ADD

Allemagne (République fédérale d') / DEU

telegra gmbh

Oskar-Jaeger-Strasse 125
50825 COLOGNE

D22222

Mr. Frank Mohr

Tel: +49 221 966996 21

Fax: +49 221 966996 169

E-mail: frank.mohr@telegra.de

Allemagne (République fédérale d') / DEU

GVG Glasfaser GmbH

Schwedendamm 16
D-24143 KIEL

GVG

Mr. Klaus Leckelt

Tel: +49 431 90 7004 20

Fax: +49 431 90 7004 99

E-mail: klaus.leckelt@glasfaser.co

Allemagne (République fédérale d') / DEU

itelco-consult GmbH

Rosa-Luxemburg-Strasse 14
18055 ROSTOCK

ITELCO

Mr. Ulf Krueger

Tel: +49 381 444380130

Fax: +49 381 444380112

E-mail: info@itelco-consult.de

Allemagne (République fédérale d') / DEU

Schleswiger Stadtwerke GmbH

Werkstrasse 1
28837 SCHLESWIG

SLSTW

Mrs. Nicole Bendixen

Tel: +49 4621 801 401

Fax: +49 4621 801 111

E-mail: bendixen@schleswiger-stadtwerke.de

Allemagne (République fédérale d') / DEU

Stadtnetze Nord GmbH

Wiesenweg 30
24242 FELDE

SNN

Mrs. Sonja Taylor

Tel: +49 431 7097 493

E-mail: staylor@ennit.de

Pays ou zone/code ISO

Nom de la société/Adresse	Code de la Société	Contact
Allemagne (République fédérale d') / DEU		
Vocatel business gmbh Hofaue 35 42103 WUPPERTAL	VOCA01	Mr. Boekel Tel: +49 202 75917 0 Fax: +49 202 75917 100 E-mail: info@vocatel.de

**Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC)
(Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999))
(Situation au 1 janvier 2015)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT No. 1067 – 1.I.2015)
(Amendement No. 17)

<i>Pays/ Zone Géographique</i>	<i>Nom unique du point sémaphore</i>	<i>Nom de l'opérateur du point sémaphore</i>
<i>ISPC</i>	<i>DEC</i>	
France SUP		
2-017-1	4233	DV-IPX - Paris DV-IPX
2-018-6	4246	Tradingcom Europe 1 Tradingcom Europe
2-021-4	4268	Primus 1 Primus Telecommunications SA
2-150-2	5298	Tradingcom Europe 2 Tradingcom Europe
France ADD		
2-017-1	4233	Vérizon France – Saint Denis Vérizon France
2-021-4	4268	Jet comm telecom – Paris 1 Jet comm telecom
2-021-5	4269	Jet comm telecom – Paris 2 Jet comm telecom
France LIR		
2-023-0	4280	Budget Telecom – Paris 2 Budget Telecom
France de l'Océan indien ADD		
6-094-2	13042	Telco OI – Sainte Clotilde 1 Telco OI
6-094-3	13043	Telco OI – Sainte Clotilde 2 Telco OI
6-094-4	13044	Telco OI – Mamoudzou 1 Telco OI
6-094-5	13045	Telco OI – Mamoudzou 2 Telco OI
Macao, Chine ADD		
4-119-3	9147	MACSMC2 SmarTone - Comunicações Móveis, S.A.

Pays/ Zone Géographique *Nom unique du point sémaphore* *Nom de l'opérateur du point sémaphore*

ISPC *DEC*

Macao, Chine LIR

4-110-0	9072	MMSS1	Hutchison – Telefone (Macao), Limitada
4-110-1	9073	ISC1	Companhia de Telecomunicações de Macau, S.A.R.L.
4-110-2	9074	ISC2	Companhia de Telecomunicações de Macau, S.A.R.L.
4-110-3	9075	MSC	Companhia de Telecomunicações de Macau, S.A.R.L.
4-110-5	9077	MG1	Hutchison – Telefone (Macao), Limitada
4-110-6	9078	CTMO	China Telecom (Macao) Limitada
4-110-7	9079	ISC3	Companhia de Telecomunicações de Macau, S.A.R.L.
4-119-1	9145	IG-1	Companhia de Telecomunicações de MTel, Limitada
4-119-2	9146	IG-2	Companhia de Telecomunicações de MTel, Limitada

Suisse ADD

2-059-1	4569	Genève	Belgacom International Carrier Service (Switzerland) AG
2-063-0	4600	Zürich	Belgacom International Carrier Service (Switzerland) AG

ISPC: International Signalling Point Codes.
Codes de points sémaphores internationaux (CPSI).
Códigos de puntos de señalización internacional (CPSI).

Plan de numérotage national (Selon la Recommandation UIT-T E.129 (01/2013))

Web:www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html

Les Administrations sont priées de notifier à l'UIT les modifications apportées à leur plan de numérotage national ou de lui fournir des renseignements sur leur page web consacrée au plan de numérotage national ainsi que les coordonnées de toutes les personnes pouvant être contactées. Ces renseignements, qui seront mis gratuitement à la disposition de toutes les Administrations/ER et des prestataires de services, seront postés sur le site web de l'UIT-T.

Pour leur site web sur le numérotage ou l'envoi de leurs informations à l'UIT/TSB (e-mail: tsbtson@itu.int), les Administrations sont priées de bien vouloir utiliser le format tel que décrit dans la Recommandation UIT-T E.129. Il leur est rappelé qu'elles seront responsables de la mise à jour de ces informations dans les meilleurs délais.

Le 1.IX.2015, les pays suivants ont actualisé leur plan de numérotage national sur le site:

<i>Pays</i>	<i>Indicatif de pays (CC)</i>
Iran (République islamique d')	+98
Monaco	+377
Myanmar	+95
Oman	+968
Somalie	+252
Vanuatu	+678